

# VALDĪBAS VĒSTNESIS

Maksa par „Valdības Vēstnesi”:  
 ar piesūtīšanu par: Ls  
 1/2 gadu . . . . . 22,—  
 3 mēn. . . . . 12,—  
 1 . . . . . 6,—  
 Piesūtīt pa pastu un pie atkalpārdevējiem . . . . . 12,—  
 bez piesūtīšanas (saprēmt ekspedīcija) par: Ls  
 1/2 gadu . . . . . 18,—  
 3 mēn. . . . . 10,—  
 1 . . . . . 5,—  
 Par atsevišķu numuru . . . . . 1,70

**Latvijas valdības**  
 iznāk katru dienu, izņemot

**Redakcija:**  
 Rīgā, pilī № 2. Tālrūnis 20032  
 Runas stundas no 11—12



**oficiālais laikraksts**  
 svētdienas un svētku dienas

**Kantoris un ekspedīcija:**  
 Rīgā, pilī № 1. Tālrūnis 20031  
 Atvērta no pulksten 9—3

**Sludinājumu maksa:**

a) tiesu sludinājumi līdz 30 vienstieģīgām rindinām. Ls 4,—  
 par katru tālāku rindīgu . . . . . 15,—  
 b) citu iestāžu sludinājumi par katru vienstieģīgu rindīgu . . . . . 20,—  
 c) no privātiem par katru vienst. rindīgu (par obligāt. sludin.) . . . . . 25,—  
 d) par dokumentu pazaudēšanu no katras personas . . . . . 80,—

Nr. 80 Pirmdien, 13. aprīlī 1931. g. Četrpadsmitais gads

Rikojums par ienākuma nodokļa nomaksu.  
 Rikojums par papirmalkas izvešanu uz ārzemēm bez izvedmuitas samaksas.

## Valdības rikojumi un pavēles.

### Rikojums.

Pamatojoties uz nodokļu nolikuma 32. panta 2. piezīmi, atļauju ienākuma nodokļa maksātājiem, kuri kalpo valsts vai komunāliestādēs, 1930. gada ienākuma nodokļa otro trešdaļu, kas maksājama līdz 1931. gada 30. aprīlim, nomaksāt divās daļās: pirmo pusi līdz 1931. gada 30. aprīlim un otro pusi līdz 1931. gada 30. maijam.

Atvilkumi no izmaksājamām algām minētā nodokļa nomaksai un viņu iemaksas Latvijas bankas nodaļās izdarāmas nodokļu nolikuma 45. panta piezīmē norādītā kārtībā.

Rīgā, 1931. g. 11. aprīlī. № 219.  
 Finanču ministris J. Annuss.  
 Nodokļu departamenta direktors F. Kempels.

### Rikojums № 72

1931. g. 11. aprīlī.  
 Papirmalkas izvešana uz ārzemēm bez izvedmuitas samaksas, saskaņā ar izdoto papildinājumu muitas tarifos (izslud. 1931. g. „Vald. Vēstn.” 72. numurā).

1. Katram egles papirmalkas īpašniekam, kas vēlas papirmalku izvest bez izvedmuitas nodokļa samaksas, saskaņā ar 1931. g. „Vald. Vēstn.” 72. numurā izsludināto pārgrozījumu muitas tarifos, tā jāpiegādā ostās un rakstiski jāpieteic attiecīgajai muiņnicai līdz 1931. g. 12. maijam (ieskaitot), uzrādot malkas daudzumu un atrašanās vietu.

2. Pieteikto (1. p.) egles papirmalku pārbauda komisija, kurā ieiet kā priekšsēdētājs attiecīgās muiņnicas ierēdnis un kā locekļi: Rīgā un Liepājā — vietējās biržas komitejas un kokrūpnieku un koktirgotāju savienības priekšstāvji, Ventspilī — 2 priekšstāvji no vietējās biržas komitejas, bet Ainažos — mežu departamenta priekšstāvji. Pārbaude izdarāma nekavējoties pēc pieteikšanas termiņa (1. p.) izbeigšanās, izņemot 7. p. paredzētos gadījumus. Pārbaudes izdevumi jāsedz malkas īpašniekam.

1. piezīme. Par pārbaudi jāziņo ar tālfonogrammu vai tālgrafiski valsts kontroles I departamentam 24 stundas pirms pārbaudes.

2. piezīme. Pie reģistrēšanas egles papirmalkai pielaižams 20% nejaus stutmalkas piemaisījums, uzskatot šādu malku par papirmalku.

3. Uz komisijas datu pamata muiņnica izdod malkas īpašniekam par uzņemto daudzumu vienu kopēju vai vairākas atsevišķas apliecības, pēc rikojumam pievienotā parauga, kurās uzrādāms malkas īpašnieka vārds un uzvārds, malkas daudzums un atrašanās vieta uzņemšanas momentā ar atzīmi, kā apliecībā minēto malku atļauts līdz 1931. g. 31. jūlijam (ieskaitot) izvest bez izvedmuitas samaksas caur to muiņnicu, kura izdevusi apliecību.

Apliecību tiesība cedēt citai personai.  
 4. Pie izvešanas malkas izvedējam jāiesniedz muiņnicai, kurai maika pieteikta (1. p.), izvedpreču pieteikums („Bez muitas precēm”) izpildīts saskaņā ar pastāvošiem noteikumiem, pievienojot 3. p. minētās apliecības.

5. Ja pēc attiecīgā pārbaudes dokumenta izvešanas malka ir mazākā daudzumā, nekā apliecībā uzrādīts, tad muiņnicai par pārpalikušo daudzumu jāizsniedz jauna apliecība, taisot uz pārbaudes dokumentāru pievienotās apliecības attiecīgu atzīmi.

Izsniedzamā apliecībā, bez 3. p. paredzētiem datiem, jātaisa atzīme, uz kāda pamata tā izdota, uzrādot arī pārbaudes dokumenta numuru, kuram pievienota pirmā apliecība.

6. Ja pēc attiecīgā pārbaudes dokumenta izvešanas papirmalka ir lielākā daudzumā, nekā pārbaudes dokumentam pievienotās apliecībās uzrādīts, tad par izvesto daudzumu, kas nepārsniedz 10% no apliecībā uzrādītā daudzuma, pieņemama papildus apliecība, kas iesniedzama muiņnicai 5 dienu laikā (muit. lik. 650<sup>1</sup>. p. pielik. 29. p.).

Ja daudzums pārsniedz 10%, tad papildu apliecības nav pieņemamas, bet pārsniedzošais daudzums muiņnicai jāpateicams par atsevišķu muiņnicu, kas saistīta ar pārbaudi un uzraudzību, iekasējami no papirmalkas īpašnieka.

7. Ja papirmalkas īpašnieks vēlas to izvest pirms 2. pantā noteiktā pārbaudes termiņa, tad uz viņa lūguma pamata komisijai papirmalka jāpārbauda tūlīt pēc pieteikšanas un līdz izvešanas dienai papirmalkai jāatrodas nepārtrauktā muiņnicas uzraudzībā. Izdevumi, kas saistīti ar pārbaudi un uzraudzību, iekasējami no papirmalkas īpašnieka.

8. Šie noteikumi spēkā no 1931. g. 13. aprīļa līdz 31. jūlijam (ieskaitot) 1931. g., un tie attiecināmi uz sūtījumiem, kas iekrauti kuģos līdz 1931. g. 31. jūlijam (ieskaitot).

Finanču ministris J. Annuss.  
 Muitas departamenta vicedirektors B. Pavasars.

Pielikums rikojumam № 72. **Paraug.**

**Apliecība №** .....

(muiņnicas nosaukums) .....

ar šo apliecina, ka firmai .....

(firmas nosaukums) .....

ir tiesība izvest uz ārzemēm līdz 1931. g. 31. jūlijam ieskaitot, bez izvedmuitas nodokļa samaksas .....

(izrakst. daudzumu ar burt.) .....

asis 6×6×6 egles papirmalka, kas atradās uzņemšanas brīdī .....

(muiņnicas nosaukums) .....

muiņnicas rajonā .....

(tuvāks atrašanās viet. apzīm.) .....

Apliecība izdota pamatojoties uz uzņemšanas aktu reģ. ....

(muiņnicas nosaukums) .....

muiņnicā ar № ....., un derīga līdz 1931. g. 31. jūlijam ieskaitot.

Rakstu nodeva Ls 2,— samaksāta.

Pamats: Papildinājums muiņ. tarifos izslud. „Vald. Vēstn.” 1931. g. 72. num.

Muiņnicas zīmogs. **Paraksti:** .....

## Valdības iestāžu paziņojumi.

### Paziņojums.

Pamatojoties uz Rīgā 1929. g. 12. februārī parakstītā, tā paša gada 22. martā Saeimā ratificētā un 27. martā „Valdības Vēstnesā” 71. numurā publicētā tirdzniecības un kuģniecības līguma starp Latviju un Poliju 21. pantu, starp Latvijas sūtni Varšavā un Polijas ārlietu ministrijas ģenerālsekretāru š. g. 2. aprīlī apmaiņā notas par minētā līguma piemērošanu arī Dancigas brīvpilsētai.

Saskaņā ar šo notu tekstu līgums stājas spēkā attiecībā uz Dancigas brīvpilsētu sākot ar piecpadsmito dienu pēc Polijas valdības notas saņemšanas, t. i. sākot ar 17. aprīli — to pašu dienu, kad līgums stājas spēkā attiecībā uz Poliju.

Ministru prezidents un ārlietu ministris K. Ulmanis.

### Paziņojums.

Šā gada 11. aprīlī ārlietu ministrija saņēmusi Rumanijas valdības notifikāciju par to, ka Latvijas-Rumanijas tirdzniecības nolīgums, kas parakstīts Bukarestē 1930. g. 23. oktobrī, ratificēts Saeimā tā paša gada 16. decembrī un izsludināts „Valdības Vēstnesā” 1930. g. 22. decembra 290. numurā, ratificēts arī Rumanijā un publicēts Rumanijas valdības oficiālā laikrakstā „Monitorul Oficial” š. g. 26. marta 71. numurā.

Saskaņā ar šā nolīguma V pantu tas stājas spēkā starp abām valstīm desmit dienas pēc tam, kad notikusi pēdējā notifikācija par nolīguma ratificēšanu, t. i. š. g. 22. aprīlī.

Ministru prezidents un ārlietu ministris K. Ulmanis.

### Paziņojums.

Zemkopības ministrijas kultūrtechniskā daļa paziņo, ka zemkopības ministrs ar š. g. 6. februāra lēmumu ir apstiprinājis kultūrtechniskās daļas sastādīto un Kursiņu pagasta meliorācijas sabiedrības „Kārklupe” dalībnieku pilnā sapulcē pieņemto minētās meliorācijas sabiedrības novadgrāvju projektu.

Līdz ar projekta apstiprināšanu visiem dalībnieku sarakstā uzrādītiem nekustamas mantas īpašniekiem vai viņu tiesību gēmežiem uzlikts par pienākumu piedalīties Kursiņu pagasta meliorācijas sabiedrībā „Kārklupe”, minēto meliorācijas darbu izvešanā un izvesto darbu kārtībā uzturēšanā.

Rīgā, 1931. g. 19. februārī.  
 Kultūrtechniskās daļas vadītājs A. Kūze.  
 Darbvedis Brandts.

### Latgales apgabaltiesas priekšsēdētājs

ar šo paziņo visparībai, ka par 1931. g. ir pielaiستی svešu lietu vešanā sekoši zvērinātu advokātu palīgi un privātdokvāti.

Zvērinātu advokātu palīgi, pie Latgales apgabaltiesas un tās miertiesām:

Salkinds Kusiels,  
 Zēbergs Konstantīns,  
 Vasiļkovs Nils.

Zvērinātu advokātu palīgi par pirmo pusgadu:  
 Bramanis Teodors.

Zvērinātu advokātu palīgi pie miertiesām:  
 Čertkovs Naums,  
 Krups Benjamiņš,  
 Eppels Leonards.

## Valsts zemes fondā ieskaitīto nekustamo īpašumu saraksts № 135.\*)

(152. turpinājums.)

№ Nr pēc kārtas	Zemes grāmatu nodaļas nosaukums un reģ. №№	Atrašanās vieta	Nekustamā īpašuma nosaukums	Agrārā īpašnieka uzvārds, vārds un tēva vārds
7988.	Jelgavas-Bauskas 11 (pie Jelgavas)	Jelgavas pilsētā	Zemes gabals	Pieder valstij
7989.	13 (pie Jelgavas)	Jelgavas pilsētā	Zemes gabals	Pieder valstij
7990.	22 (pie Jelgavas)	Jelgavas pilsētā	Zemes gabals	Pieder valstij
7991.	Tukuma-Talsu 2009	Kuldīgas apr. Rendas pag.	Skusteru mājas (zemo. zeme)	Pālēns, Anātolis Vladimira dēls
7992.	Cēsu-Valkas 3370	Madonas apr. Vecgulbenes pag.	No Blomes muižas atdalīti zemnieku zemes gabali	Bij. Krievijas zemnieku agrārbanca

(Turpmāk vēl).  
 Rīgā, 1931. g. 8. aprīlī.  
 Zemkopības ministris A. Aļberings  
 Zemkopības departamenta direktora v. E. Maciņš.

\* Skat. „Vald. Vēstn.” 1931. g. 25. numurā.













